

# Charles-Étienne Ferland, MSc (il/lui)

## PARCOURS PROFESSIONNEL

### Travailleur autonome <sup>2007-... (16 ans)</sup>

Services de conception-rédaction, de révision et de traduction

· Bugdex, conception-rédaction et gestion de projet (Musée d'histoire naturelle du Danemark; DKB Digital Designs) <sup>2020-... (3 ans)</sup>

· Club Sexu, conception-rédaction et membre du comité éditorial <sup>2022-... (9 mois)</sup>

· Client·e·s ponctuel·le·s : Research Management Group; Le sillon (John Deere)

### Directeur des opérations <sup>2017 -2021 (4 ans)</sup>

Luna ID - Morriston

· Gestion de projet et planification stratégique d'une startup d'entomologie et d'IA

### Entomologiste (technicien) <sup>2019 -2020 (1 an)</sup>

CÉROM - Beloeil

· Soutien aux projets de recherche en lutte intégrée (grandes cultures)

### Conseiller technique <sup>2014 - 2016 (3 étés)</sup>

Services agronomiques Organzo - Beloeil

· Suivi de cultures maraîchères et congrès agro-alimentaires

## PRATIQUES ARTISTIQUES

### Création littéraire

· Auteur des romans *Dévorés* et *Métamorphoses* publiés chez L'Interligne, et du recueil de nouvelles *Une dent contre l'ordinaire* paru chez Prise de parole

· Étudiant en création littéraire à l'UQAM ; Membre de l'UNEQ

### Théâtre & cinéma

· Membre stagiaire [UDA](#) ; Démo disponible sur demande

· Formé aux Ateliers Danielle Fichaud, à L'Arti-Show et à *The Making Box*

· Comédien ponctuel aux productions du Collège O'Sullivan

### Musique

· Pianiste compositeur-interprète autodidacte

· Compositeur de l'album *Microcosmes* (Les Productions Microfaune)

## UNI

Certificat en création littéraire  
UQAM <sup>2022 - (2025)</sup>

Maîtrise en sciences environnementales  
Guelph <sup>2020</sup>

Baccalauréat en arts  
Maj. Environnement  
Min. Biologie  
Ottawa <sup>2015</sup>

## ABC

Français <sup>C2</sup> Anglais <sup>C2</sup>  
Espagnol <sup>B1</sup> Portugais <sup>A2</sup>  
Suédois <sup>A1</sup>

## TIC

Acrobat Reader, Asana, Canon XA30, Lightroom, MailChimp, MS Office, Photoshop, Slack, Teams, Wordpress

## Projets choisis

*Métamorphoses* <sup>roman</sup>  
Éditions L'Interligne <sup>2020</sup>  
Finaliste au prix Trillium <sup>2021</sup>

*Une dent contre l'ordinaire* <sup>nouvelles</sup>  
Éditions Prise de parole <sup>2019</sup>  
Traduction en allemand: *La grange*  
dans *Genausou, nur ander* – DTV <sup>2020</sup>

*Dévorés* <sup>roman</sup>  
Éditions L'Interligne <sup>2018</sup>  
Finaliste au prix Émergence <sup>2019</sup>

Bugdex  
Guide interactif ([lien](#))  
Musée d'histoire naturelle du Danemark, DKB Digital Designs <sup>à venir</sup>

Distribution, Abundance, & Biological Control Potential of *S. myles*  
Mémoire de maîtrise ([lien](#))  
Université de Guelph <sup>2020</sup>

The Yanayacu Expedition  
Court métrage ([lien](#))  
Entomologie sur le terrain Équateur <sup>2020</sup>